



**VON GRAFFENRIED**

TREUHAND

Bericht der Revisionsstelle  
zur Eingeschränkten Revision  
an die Vereinsversammlung der

**AMANI – SUPPORT AFRICAN CHILDREN**

**MÜNSINGEN**

über die Prüfung der Jahresrechnung  
abgeschlossen am 31. Dezember 2011

Bern, 23. Januar 2012 (105/0/2/3)

**Von Graffenried AG Treuhand**

Waaghausgasse 1, Postfach, CH-3000 Bern 7, Tel. +41 31 320 56 11, Fax +41 31 320 56 90



# VON GRAFFENRIED

TREUHAND

## **Bericht der Revisionsstelle zur Eingeschränkten Revision an die Vereinsversammlung der Amani – Support African Children, Münsingen**

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz und Erfolgsrechnung) der Amani – Support African Children für das am 31. Dezember 2011 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.


Für die Jahresrechnung ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.


Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine Eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der beim geprüften Unternehmen vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung nicht Gesetz und Statuten entspricht.

Bern, 23. Januar 2012 bum/stn

Von Graffenried AG Treuhand

  
Michel Zumwald  
dipl. Wirtschaftsprüfer  
Zugelassener Revisionsexperte  
Leitender Revisor

  
i.V. Michaela Bühlmann  
BSc in Business Administration  
Zugelassene Revisorin

Beilage:  
Jahresrechnung (Bilanz und Erfolgsrechnung)

# Finanzbericht 2011

Alle Beträge sind in CHF angegeben.

Bilanz	Abschluss per 31.12.2010	Abschluss per 31.12.2011	Budget 2012
<b>Aktiva</b>			
Guthaben PostFinance	53'726.65	75'520.47	
Verrechnungssteuer	73.05	73.05	
<b>Summe Aktiva</b>	<b>53'799.70</b>	<b>75'593.52</b>	
<b>Passiva</b>			
Vereinskapital (inkl. Jahresüberschuss)	53'799.70	75'593.52	
<b>Summe Passiva</b>	<b>53'799.70</b>	<b>75'593.52</b>	
<b>Erfolgsrechnung</b>			
<b>Ertrag</b>			
Mitgliederbeiträge	350.00	350.00	
Spenden von Privaten	2'350.00	11'324.68	
Spenden von Stiftungen	48'900.00	46'900.00	
Spenden von Service Clubs	12'000.00	10'000.00	
Spenden von öffentlichen Institutionen	8'000.00	5'000.00	
Spenden von Unternehmen	1'051.85	7'670.00	
Benefiz-Konzerte	3'177.40	3'332.70	
Zinsertrag	235.70	117.80	
Diverses		20.29	
<b>Summe Ertrag</b>	<b>76'064.95</b>	<b>84'715.47</b>	
<b>Aufwand</b>			
Projektbeiträge	64'530.00	60'235.00	
Projektarbeit: Besuch der Projekte*	3'500.00		
Lohn Daniel Morinke und Administration Kenia	1'550.00	1'745.00	
Miete Büro Loitokitok			
Jahresbeiträge Website	114.20	114.20	
Neugestaltung und Unterhalt Website	100.00		
Produktion Film über Amani	500.00		
Benefiz-Konzerte	1'158.50	728.50	
Administration Schweiz	196.75	85.00	
Bankspesen	16.00	13.95	
Jahresüberschuss	4'399.50	21'793.82	
<b>Summe Aufwand</b>	<b>76'064.95</b>	<b>84'715.47</b>	<b>0.00</b>

\* Zwei Mitglieder von **Amani** haben die Projekte im Sommer 2010 besucht; die restlichen Reisekosten wurden von den Mitgliedern privat finanziert.

## Verwendung der Projektbeiträge

Alle Beträge sind in CHF angegeben.

	Abschluss per 31.12.2010	Abschluss per 31.12.2011	Budget 2012
1) Lehrerlöhne	10'580.00	10'790.00	
2) Schultische und -bänke	10'000.00		
3) Schuluniformen	5'000.00	5'000.00	
4) Schulmaterial			
5) Bau Schulzimmer	5'200.00	5'000.00	
6) Lebensmittel	20'000.00	30'000.00	
7) Gesundheitsaufklärung	5'000.00	3'415.00	
8) Erste Hilfe Material	750.00	250.00	
9) Spiel- und Sportmaterial	2'500.00		
10) Schneiderei der Enduet Frauengruppe	4'500.00	800.00	
10) Baumschule der Enduet Frauengruppe	1'000.00		
11) Förderung Selbstversorgung		4'980.00	
<b>Summe Projektbeiträge</b>	<b>64'530.00</b>	<b>60'235.00</b>	<b>0.00</b>

Bern, 23.1.2012

E. Mays